

三. 希望管理當局在戢殺 Bukoba 區咖啡走私及黑市活動方面之努力, 獲得成功;

四. 認為管理當局所採處置賈淫問題之辦法, 以社會改革為必要, 定能有助於問題之解決;

五. 希望設法使 Haya 男子瞭解各項問題之廣大社會性質, 並希望彼輩認識其所負責任, 合作改進 Bukoba 區之社會狀況;

六. 決定通知請願人關於教育、土地、地方參議會及與聯合國之關係等一般性質之問題, 業經理事會於逐年審查該託管領土情況時一併審議, 今後並擬繼續照此辦理;

七. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定, 將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月十日,  
第四四二次會議。

#### 四八六(十一). Mr. Remi Tengo 所遞有關坦干伊喀之請願書 (T/Pet.2/150)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定,

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. Remi Tengo 所遞請願書(T/Pet.2/150)一件, 管理當局特派 Sir John Lamb 為代表,

備悉管理當局之意見書 (T/953/Add.4) 及特派代表之口頭陳述<sup>30</sup>, 節稱:

(a) 非籍農民可獲得財政協助, 或出諸向地方發展貸款基金商請個別貸款方式, 或由土著行政參議會斟酌動用土著財庫基金, 惟須盡適當之注意, 並應提供適當之保障,

(b) 在同樣限制條件下, 得動用土著財庫基金購置農具, 以供當地人民公用,

(c) 現正採取其他措施, 擴充可供土著農民應用之設備, 合作社亦在增設中,

託管理事會

一. 促請請願人注意管理當局之意見;

二. 認為在此種情形下, 理事會對於請願人所請動用土著財庫基金購置農業機械一節, 無須提出建議;

三. 決定知照請願人, 關於開發鑛藏之一般性問題, 業經理事會於逐年審查該領土情況時一併審議, 將來並擬繼續照此辦理;

<sup>30</sup> 同上。

四. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定, 將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月十日,  
第四四二次會議。

#### 四八七(十一). Mr. R. M. Mauchauffee 所遞有關坦干伊喀之請願書 (T/Pet.2/152)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定,

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. R. M. Mauchauffee 所遞請願書(T/Pet.2/152)一件, 管理當局特派 Sir John Lamb 為代表,

備悉管理當局之意見書 (T/953/Add.4) 及特派代表之口頭陳述<sup>31</sup>, 節稱:

(a) 請願人所稱前屬敵國人民之西沙爾麻 (Sisal) 種植場之分派有欠公允之說與其本人所遞申請未獲考慮之說, 同屬毫無根據,

(b) 請願人之申請所以未予核准, 並非因資格不合, 實因可資分派之該項種植場為數有限, 而其他申請人之資格經判明較請願人為優,

(c) 請願人自遞送請願書後, 曾與管理當局不斷通信, 業經告以現時並無其他前屬敵國人民之西沙爾麻種植場可資分派, 在可以預見將來期間亦無此可能,

託管理事會

一. 促請請願人注意管理當局之意見;

二. 認為在此種情形下理事會無須提出建議;

三. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定, 將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月十日,  
第四四二次會議。

#### 四八八(十一). Buhaya (Bukoba) 參議會所遞有關坦干伊喀之請願書 (T/Pet.2/154)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定,

<sup>31</sup> 同上。

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Buhaya (Bukoba) 參議會所遞請願書(T/Pet.2/154)一件，管理當局特派 Sir John Lamb 為代表，

備悉管理當局之意見書(T/953/Add.4)及特派代表之口頭陳述<sup>32</sup>，節稱：

(a) 管理當局認為欲解決 Haya 人之娼妓問題，必須改革該部落之社會狀況，尤其須提高婦女之地位；因此擬特別舉辦宣傳運動，利用電影，談話會及其他教育方法，以剷除淫業，並藉成立婦女會等辦法，力求提高 Haya 婦女之地位，

(b) Haya 族男子已承認擬議中專用於限制婦女行動之辦法具有歧視性質，現正考慮擬訂對於該部落男女一律適用之新規則，

託管理事會

一. 促請請願人注意管理當局之意見；

二. 認為管理當局對於娼妓問題承認有社會改革之必要，似此方法應可有裨於問題之解決；

三. 希望管理當局能促使 Haya 族男子了解娼妓問題之廣泛關係，而 Haya 族男子亦能認識其職責所在，共同合作，努力改善 Bukoba 區之社會情況；

四. 決定知照請願人關於非籍人之代表權、土地、教育、商業及其與託管理事會之關係等一般性問題，業經理事會於逐年審查該託管領土情況時一併審議，將來並擬照此辦理；

五. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月十日，  
第四四二次會議。

#### 四八九(十一). Mr. Hassani Semboja 等十五人所遞有關坦干伊喀之請願書 (T/Pet.2/155)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. Hassani Semboja 等十五人所遞請願書 (T/Pet.2/155) 一件，管理當局特派 Sir John Lamb 為代表，

<sup>32</sup> 參閱文件 T/C.2/SR.28。

<sup>33</sup> 參閱文件 T/C.2/SR.30。

備悉管理當局之意見書(T/953/Add.5)及特派代表之口頭陳述<sup>33</sup>，節稱此項問題先前業經託管理事會審議，請願書所提出者並非新問題，

鑒於請願書中所提出之問題與前兩次請願書(T/Pet.2/96及T/Pet.2/136)所提出之問題相同，該兩次請願書業經託管理事會於第八及第九兩屆常會中審查處理在案，

託管理事會

一. 促請請願人注意決議案三二九(八)及四三五(十)所載理事會前此之決定；

二. 認為在此種情形下理事會無須就本請願書提出建議；

三. 請秘書長依照託管理事會議事規則第九十三條之規定，將本決議案知照管理當局及請願人。

一九五二年七月十日，  
第四四二會議。

#### 四九〇(十一). Mr. Abdalahamani Kaponta 所遞有關坦干伊喀之請願書 (T/Pet.2/156)

託管理事會依照憲章第八十七條(丑)款並按議事規則之規定，

業於第十一屆會接受並會同關係管理當局大不列顛及北愛爾蘭聯合王國審查 Mr. Abdalahamani Kaponta 所遞之請願書(T/Pet.2/156)一件，管理當局特派 Sir John Lamb 為代表，

備悉管理當局之意見書(T/968)及特派代表之口頭陳述<sup>34</sup>，節稱：

(a) Ugalala 現仍為昏睡病蔓延之區域，該地區並未劃為禽獸保留區，

(b) 成立禽獸保留區時，政府公報中必登載宣告，土地須經測量，並須將擬議保留區之界限通告當地居民週知，

(c) 請願人所指稱辦理家畜強迫預防接種情形並無根據；接種人收取費用，事屬非法，但此種惡例，如確有其事，亦惟有受害人合作始能廢除，受害人應向主管當局控訴，

(d) 關於協助目不識丁之人填寫由鐵路運送貨物之運貨單一事，官方規定不得收費，但如果非法收費情事，亦惟有由受害人向主管當局控訴，始能制止，

<sup>34</sup> 同上。